



歐錦華：讓兒童從貧窮中釋放出來

銘基



Cudie Au

歐錦華 (Cudie) 年幼時父親因病早逝，幸有祖父母願意撫養她和三個弟妹成長，且有姑叔們齊心承擔他們生活所需；正因著這樣的家庭背景，使她從小就感受到兒童的脆弱和無助，所以長大後便決意投身兒童扶貧工作，要讓兒童從貧窮中釋放出來。



薩爾瓦多教室裡的學生



Rebecca與學生們

感到兒童脆弱無助

出生於香港的Cudie，70年代末移居加拿大，完成大學後，服務過旅遊業、銀行、政府等工作。2008年回流返港，參與兒童扶貧工作13年之久，並且越做越起勁，最終得出一個結論——這項服事背後意義非凡。2021年重返加國生活，並有機會加入專門幫助貧窮兒童的機構 Compassion Canada (compassion.ca)，出任大多市區域聯絡經理，以服務華人社區，包括教會、捐助者和合作夥伴為主。

Cudie對兒童的關愛，源於她有一段不尋常的童年經歷：「年幼時父親因病早逝，但感恩有祖父母願意撫養我和三個弟妹成長，且有姑叔們齊心承擔我們生活所需，實在感謝神的恩典和他們的愛心！正因著這樣的家庭背景，我從小就感受到兒童的脆弱和無助，他們不曉得人生道理，更不懂得分辨世上的善惡好壞，所以最容易被傷害和被利用。不敢想像如果沒有願意付出愛的祖父母和姑叔們，今天的我會是怎麼樣呢？也許早就輟學，出外打工賺錢養家；說不定已誤入歧途，走惡人的路。感謝天父，最終我得到教育、事業和家庭，不過最重要的是，我得到耶穌基督的愛和救贖。」長大後的Cudie體會到，在貧困中有人伸出援手代表愛和希望，而耶穌就是愛和希望的源頭；因著基督的愛受到激勵，使她願意敞開自己的生命，成為別人的祝福。

效法基督憐愛兒童

「正因著耶穌的教導——要愛鄰舍如同愛自己，所以在2004年我決定要成為兒童的祝福，展開了助養兒童的旅程，向生活貧困的兒童伸出援助，讓他們可以在適切的环境裡生活，能夠健康成長，有清潔水源，享有

教育和升學機會，並得到關愛和保護。」Cudie相信兒童就是我們的未來，更是一個國家最大的資產，當他們被培育成為社區中能創造改變的成年人時，真正而持久的事便會發生，為此，她認定這才是與貧窮鬥爭的最佳策略。Cudie對有機會幫助兒童轉化生命，感到非常快慰，因此她樂於投身 Compassion Canada——一個以「效法基督，憐愛兒童」為使命的組織工作。Cudie坦言，使她心動的原因就是：「我發現他們推行的兒童全人發展模式很是獨特，它融合了基督、兒童和教會。他們的宗旨正是，尋求發展孩子生活中各個不同的層面，包括他們的認知、身體和人際關係，同時透過基督的福音，讓孩子們發現神對他們的愛。」藉著Compassion與當地教會合作的項目，使孩子們在生活的各方面都得到適切照顧。Cudie十分感恩，能夠成為這樣有意義事工的一份子，她特別認同這個模式背後的神學和發展原則，也就是事工使命的宣言所示：「奉耶穌的名，將兒童從貧窮中釋放出來。」這個理念也成了Cudie工作的動力和目標。

提供教育達成夢想

Cudie舉出一些例子，說明有心人慷慨的捐助，確實能叫孩童得到祝福。她說：「來自泰國一條偏遠村落 (Powley) 的小女孩 Nawmuenawpho 和 Nawdalerpaw，剛要升讀五年級，但這條村卻只提供教育到四年級；若要繼續升學，她們則需前去距離村落兩小時路程的學校寄宿，可惜她們連這個機會也沒有了，因為宿舍已告滿！感恩的是，由於 Compassion 及當地教會的付出，為社區帶來了新的教育資源，讓這兩個女孩能繼續接受教育，並追求成為

護士的夢想。」

Cudie也力證，兒童全人發展模式帶來可持續和持久的影響力。她提到現年20歲，就讀大四英語系的薩爾瓦多年輕人Rebecca，由於4歲時參加了Compassion的支助計劃而得到各種幫助。Cudie指出：「Rebecca年幼時，家庭突然發生變故，父母離異，父親有另一個家庭，以致她和母親、姐姐陷入了經濟困境。自此以後，她對父親產生了極大的怨恨，後來還得了抑鬱症和營養不良。當時如果這女孩沒得到我們中心導師的輔導，現今她仍會生活在仇恨和痛苦之中；感恩在導師的協助下，讓她在中心感到安全、被接納、受保護，身心靈都得到愛的治癒。」Cudie看到同工們在Rebecca身上投放的心思和努力，培育她持有不放棄的心態，使她擺脫生活厄運，幫助她轉化生命，實在教人振奮。現時Rebecca是一名教師，教授孩子們英語，她自覺很有福氣，因她已有經濟能力購買多種食材，甚至可以邀請她的家人上餐館用膳。她衷心感謝神揀選了她，也感激Compassion設立的助養計劃。

結集力量達成使命

「目前，Compassion正在服事全球29個國家，超過230多萬兒童及其家庭，我們的目標是在未來幾年內惠及更多兒童。」作為事工推廣的Cudie，看到華人教會、捐助者和合作夥伴能夠結集力量達成使命時，實在感到非常鼓舞；她立志要接觸大多市地區更多華人，提高他們對這個事工的認識，就是以耶穌的方式，讓兒童從貧窮中釋放出來，好叫他們得到祝福。📞 請上號角網站 www.heraldmonthly.ca 收聽本文聆聽版音頻。

VGIII PHASE VINTAGE GARDEN 第三期

VICTORIA PARK / McNICOLL



秉持關愛初心 葡萄園長者大廈第3期 隆重揭幕!

動土前最優惠價格
內部珍藏單位震撼登場



- * 18層大樓集多用途社區中心、娛樂、宗教及醫療一體之高質生活
- * 體育室、康樂室、閱讀室、聚會空間、教堂等設施，應有盡有，足不出戶也可享受各種設施
- * 葡萄園會所餐廳由加國星級大廚主理，粵潮菜任君選擇，更為長者打造健康用餐環境，提升居住質素
- * 四通八達，交通便捷，鄰近超市、酒樓及404公路，子女探訪，朋友聚會，十分方便

請立刻聯絡葡萄園銷售部：
1036 McNicoll 夾 Victoria Park Ave.
vintagegarden.ca

電話: 416 703 6668



透過沙畫 神為我療傷

黃慧美

感謝神透過沙畫製作，我學會了放下，並從自責愧疚的深淵中走出來；為此，我立志將我學來的沙畫技巧跟別人分享，希望幫助和祝福到更多的人。

內疚自責 爸爸突然離世

2014年10月，是我人生中第一次那麼接近死亡——爸爸在家中跌倒，由陪他上救護車到醫院搶救，兩天後卻因為器官衰竭，就這樣離開我們，一切都發生得很快。對於爸爸的突然離開，我一直都很內疚和傷心，不停自責做得不夠細心，未有好好照顧他而出事；至於自己亦經歷了不同程度的悲痛，甚至多次質問上帝，為甚麼要在毫無預警下，將我這個行走自如，沒有甚麼大病的至親帶走？

爸爸離世後幾年，我仍時常記掛著他，時常處於思念、傷心和自疚的狀態，經常在淋浴時放聲大哭，因為花灑水聲可以蓋過我的哭聲，那麼丈夫和孩子便不會察覺，縱使我可以與他們面前若無其事地如常生活，但這件事帶來的傷與痛總是揮之不去，這樣的狀況維持了好幾年。

隨意發揮 愛上沙畫藝術

2016年，在一次偶然的機會下，我在教會的音樂晚會中看到一段沙畫表演。當時覺得很是精彩，但除此之外，便沒有其他想法。隔了一段時間，我的二女兒重提音樂會的沙畫表演，還嚷說要去學沙畫，當時的我只視之為孩子三分鐘熱度的要求而已，並沒有放在心上。過了不久，她又再次提出學沙畫的意願，可是據我所知，沒有太多機構教授這門手藝。

尋尋覓覓，終於在2019年看到有沙畫親子班招生，女兒鏗而不捨地叮囑我要為她報名，結果我和她都親身體驗到，首次製作沙畫帶來的驚喜。雖然沙畫親子班只

有短短的八堂課程，但這已經足夠讓我愛上這門藝術。透過沙畫的燈箱和幼細的沙粒，我可以完全隨意發揮，縱然畫錯了也沒問題，只要一抹，又可以重新再畫，實在太愜意了。

學習放下 抹走畫好畫作

沙畫親子班結束後，我開始搜尋哪裡有常規的沙畫課程，終於在「香港女青年會」找到一個剛開辦的沙畫靈修班，我不假思索便立即報名參加了；更令我喜出望外的是，授課導師正是之前我和女兒參加沙畫親子班的馬穎章老師。這次的體驗和之前的感受很不一樣，在兩小時的課堂時間裡，除了學習基本的沙畫技巧外，還有安靜的靈修時段，也有彼此分享的空間。還記得第一次上課時，最難的功課便是學習「放下」，即是親手抹掉自己畫好的沙畫；不錯，必須擦掉之前的畫作才可以畫下一幅，過程中需要捨得放手。這也提醒了我，我們的人生豈不也是這樣嗎？我們要學會放手，讓上帝帶領，由祂為我們畫出一幅又一幅美麗的圖畫。

沙畫靈修班確實為我帶來從未有過的靈修領悟，原來透過一盤沙、一首詩歌和一段經文，便可以將一些我不知道怎樣表達的感受，用畫作展現出來。在畫的過程中，畫作是否漂亮已經不太重要；最重要的是，如何跟神建立更緊密的關係。為此，我特別將每周上課的時段劃分出來，盡量不安排海外的工作會議，因為我十分珍惜那段在當中安靜、休息和與神溝通的時間。後來社會的氛圍變得沉重緊繃，加上大家的工作都很忙碌，令很多人（包括我）也覺得生活壓力很大，但感恩的是，神使我在沙畫繪畫中感受到一份額外的平靜。

一句說話 情緒得到釋放

我看見上帝一步一步地陪伴帶領，讓我由沙畫靈修班、中班、晉升到表演班以至導師班；由學員、到有機會參與和協助授課，甚至在教會分享沙畫體驗。憶起在表演班的時候，我們需要自己創作及完成一幅沙畫，當時腦海中湧現的第一個想法，就是要畫一幅關於我爸爸的畫作，於是便開始祈禱和構思，最終我選擇了《在左手裡》這首詩歌，然後畫出爸爸已經在左手裡安睡，無病無慮，好得無比。落筆構圖時，我仍會因為掛念爸爸

而情緒有些起伏，但每次練習和聽詩歌時，我的傷口好像也漸漸被撫平。特別有一次，我讓教會一位熟悉我的傳道人看我練習的情況後，她對我說：「很完滿，這沙畫正是一個回饋給你爸爸的表演！」聽後我即時熱淚盈眶，異常感動！對，這正是上帝給我的一個機會去處理自己的情緒。

在左手裡 爸爸一切安好

原來這幾年我一直覺得對不起爸爸，一直都沒有放下歉疚，也沒有原諒自己，只是將自己壓抑的情緒埋在心底，不讓人知道。感謝神竟然透過這幅沙畫，借助傳道人的一句話，讓我釋放了自己！我終於明白了，爸爸現已在左手裡，一切安好，我們最終是會再相聚的。

透過沙畫的表達，不但將我憂鬱的情緒全部掃光；同時，在學習期間又讓我遇上了一位充滿熱忱、才德兼備的老師，也認識到一班同行的弟兄姊妹，更有機會聽到很多不同的分享及見證……這一切都是因為上帝愛我，祂比我更了解自己，在適當的時候就為我作出最好的安排，為我療傷，為此我立志將我學來的沙畫技巧跟別人分享，希望能幫助和祝福更多人。@

請上號角網站www.heraldmonthly.ca收聽本文聆聽版音頻。



卡加里教會

卡城宣道會城南堂
South Gate Alliance

粵語牧師：吳國祥 英語牧師：Rev. Perry Friesen
粵語助理牧師：鄧煥輝 英語助理牧師：Rev. Matt Gaw
粵語外展及關懷：羅慧嫻 粵語義工：吳少雄 粵語義工：吳少雄
粵語牧師：特爾 兒童牧師：Pastor Sham Warrick
粵語助理牧師：熊浩傳 英語助理牧師：Pastor Kelly Ens

主日崇拜：9:30AM (粵語) 11:10AM (英語) 1:00PM (國語)
新禧會及團契：按語言及年齡分組，歡迎查詢
地址：1436 James McKevitt Road SW, Calgary, AB, T2Y 2W9
(近Fishcreek 鐵路站)
電話：(403) 254-1030 電郵：office@southgatealliance.org
網址：https://southgatealliance.net/ (設網上崇拜)

專業 玻璃公司
Kelvin Glass Ltd.

雕刻磨沙玻璃、檯面玻璃
新屋裝鏡、維修玻璃窗
玻璃飾櫃、大小玻璃工程
手工最好

公司：604-879-3073
傳真：604-879-8276
304-8495 Ontario St, Vancouver, BC, V5X 3E4

John Lam 林文光
604-671-1818

地產買賣 物業管理

RE/MAX City Realty

經驗 誠信 效率

吳國祥 Stanley Ng
604-727-3668
stanleykng@yahoo.com

專業 **Sutton** 地產
Sutton Centre

南卡城華人播道會
「進深·跨越·傳承」

粵語堂 - 成人崇拜：9:30am 粵語堂 - 青年崇拜：7:30pm
國語堂 - 崇拜：11:15am (逢第一及第三個週六)
英語堂 - 崇拜：9:30am 兒童 - 崇拜：9:30am
設有網上崇拜，請到教會網頁獲取鏈接

Agapeband (兒童樂隊)、青少年團契、成人小組、團契、活潑中心 (退休人士) 小組等。
其他事工：心康體健事工、護教、關顧事工、婦女小組、啟發課程、太極班、成人英文會話班、聖經課程等。

電話：(403) 243-2770 電郵：info@sccfc.ca 網頁：www.sccfc.ca
地址：340 - 39th Ave. S.E. (市南39th Ave 輕鐵站對面)
註：南播聚會期間，可於以下指定時間內在39th Ave 輕鐵站泊車：
星期五，星期六7:30pm - 9:30pm，星期日早上9:30am至1:00pm

信心方舟基督教會
The Ark Of Faith Church

地址：5855 Imperial Street, Burnaby, BC V5J 1G4
電話：604-438-8325
主日崇拜時間：星期日下午1:30

每週聚會時間表
主日崇拜 (國) 主日午1:30-3:30 真理班 周六午1:30-3:00
姊妹團契 (單月) 主日午4:00-5:30 查經講台會 周五晚7:30-9:30

歡迎你來參加

愛城華人基督教福音堂

8810 - 65 Ave Tel: 780-465-3222 Fax: 780-465-2648
office @eccca.ca www.eccca.ca

主日崇拜：9:30 am 粵
11:15 am 國、英、少年、兒童
週六教會：5:30 pm 粵

主任牧師：杜家源牧師 副牧師：Rev. Henry Ling
英：Rev. Chanh Kwok, Pr. KaTsun Tsang
國：石鳳傳道
粵：謝惠敏傳道、張文傑傳道、陳沁雷傳道

愛城宣道會城北堂
North Edmonton Alliance Church

5108 McLeod Road, Edmonton, AB, T5A 3J2

週五早堂崇拜：上午十時正
(粵語，每月第四個星期五)
主日崇拜：上午九時卅分(粵)，十一時(英)
教牧：李潤財牧師、劉遠滔牧師、黎嘉陽牧師、鄧惠思傳道
電話：780-478-1443
電郵：office@nechurch.ca 網址：www.nechurch.ca

卡城華人宣道會城西堂
WESTSIDE CALGARY CHINESE ALLIANCE CHURCH

電話：(403)239-2990 傳真：(403)239-2749

主任牧師：蔣顯輝牧師 副牧師：吉益牧師 (國語領導)
副牧師：麥基理牧師 (英語領導) 以及其他各助理牧師，請參閱網址：wccac.net

主日崇拜：早上九時三十分 (粵語) / 早上十一時十五分 (英語、國語)
主日聖經學校：早上九時三十分 (英語、國語) / 早上十一時十五分 (粵語)
週六崇拜：早上九時三十分 (粵語、國語、英語)
週六聖經學校：早上十一時 (粵語、國語、英語)
祈禱會：(粵) 星期三早上九時三十分及晚上七時三十分 (國、英) 星期三晚上七時三十分
團契：按年齡及語言分組，請參閱網址或來電查詢
地點：6600 Country Hills Blvd., N.W., Calgary, A.B. Canada
(1 Block West of Nose Hills Drive in Citadel, N.W.)
Website: www.wccac.net E-mail: office@wccac.net

大溫哥華聖道堂
Evangelical Chinese Bible Church

5110 Marine Drive Burnaby, BC, V5J 3G6
Tel: 604-438-3222 YouTube: ECBC Burnaby
Website: www.ecbc.org Email: ecbc@ecbc.org

創堂牧師：孫約翰 主任牧師：王理智
牧師：Arthur Howard、朱雅恩、茹威立、吳欣迪、李柏威、宋慶文、孫波濤
傳道：曾小容、梁葵卿

每主日上午崇拜時間：
9:00 (英文)；11:00 (中文)

愛城華人宣道會
Edmonton Chinese Alliance Church

5019 - 199 Street NW, Edmonton, Alberta, Canada T6M 2T6
Tel: (780) 483-2143 Fax: (780) 483-2640 Email: office@ecac.ca

教牧：黃隆輝牧師 (堂主任)、陳亦弘牧師、張曉牧師、黃偉傑義務牧師、楊美蘭傳道、Rev. Brandon Crain、Pastor Phoebe Chan、Pastor Pamela Chang、Pastor Tim Anderson

主日崇拜：粵語 9:30 am；國語 9:30 am
英語 / 少年 / 兒童 11:15 am
主日學：英語 / 少年 / 兒童 9:30 am；粵/國 11:15 am

呼籲：招募導師

加拿大基督少年軍

基督少年軍事工的興衰，得到牧者及信徒的認同及支持。多間教會正願意與我們合作，在教會推動及發展基督少年軍事工。現呼籲：熱心參與青少年事工的信徒，加入我們的義工行列，攜手服侍及祝福下一代。

如貴教會有興趣成立一隊基督少年軍分隊或有興趣參予導師行列 (必須為基督徒) 請聯絡伍先生 電話：1-416-502-1258 電郵：bb.canada.org@gmail.com 網址：www.cbhq.ca

怎能如此？ 像我這樣的罪人也蒙恩！



我明知故犯，做了一件大大得罪神的事，這個罪在心中沉重如山，使我與神隔絕，自覺不配做基督徒；然而當我不再躲避，不再隱藏，公開向神認罪的時候，祂就釋放了我……怎能如此？像我這樣罪人，也得蒙大恩。

四十二歲再度懷孕

2014年我家搬到士嘉堡，感謝神我的住所就在福音堂附近，我前往教會敬拜、禱告，還參加了姊妹團契，教會生活讓我越來越感受到平安喜樂。在團契裡我向神禱告說：「主啊！我願意降服，我願照你的旨意行，按你的教導來生活，求主幫助我，帶領我。奉主耶穌聖名求，阿門！」

就在我做了這禱告之後一個月，我發現自己再度懷孕了！那時我大女兒20歲，二女兒14歲，小兒子也8歲了，而自己已42歲。對別人來說這是一件驚喜的事，但對我們來說卻是驚嚇。當我把這事告訴丈夫時，他一臉驚愕之極的表情，猛然從床上坐起來說：「不要開玩笑！」是的，我們很滿意現在的五口之家，若再添個孩子，很多問題馬上來了：高齡產婦、從頭再來一遍帶小嬰兒，牛奶、尿布……自己想想也怕。

打掉胎兒不可饒恕

要是把孩子打掉，那又跟我的信仰背道而馳啊！我就在「要」與「不要」之間徘徊……丈夫替我約了家庭醫生，要把胎兒打掉。當天在前往診所的路上，我真是無比掙扎；手術之後，我長期陷入自責自恨之中。我在教會受教已經多年了，豈不知道這是罪？拿掉這個孩子，與殺人無異！我是殺人的人，我殺的又是上主賜給我的兒女。我怎麼去見神？怎麼面對教會屬神的弟兄姊妹？雖然國家法律定不了我的罪，但我知道自己是殺人犯；更不可饒恕的是，犯這罪之前我還向神禱告，說我要照祂的旨意和教導來生活！

我是個罪人，不配做基督徒。從此，我與神之間有一層重重的隔膜。在一次團契活動中，帶領的姊妹提到罪，她聲音柔美，娓娓道來，大家都留心聆聽，只是我從她開始講就流淚，直至聚會結束，淚水還是停不下來。她聲音悅耳，但對我而言卻如利刃直刺我心。

與神隔絕苦不堪言

我感到那些罪在心中沉重如山，使我與神隔絕。我手捧著《聖經》，卻讀不下去。教會要求讀經，我只是按規矩做過了，卻沒有勇氣細想經文裡的內容；有時，遇到一些較長的章節，我一邊讀一邊想：「為何這一章特別長，怎樣讀也讀不完？」禱告也沒有力量，翻來覆去就是那麼幾句，自己都感覺厭煩。

「十惡不赦」、「明知故犯」、「剛硬頑梗」……所有這些詞語，我都覺得是指著我說的；令我不能釋然的是，我是從開始就知道行這事是不可以的，是神所恨惡的，但是我還是硬心地做了。那麼，像我這樣的人，還能祈求神的赦免嗎？我很害怕。可是我仍然堅持去教會，這麼做的原因，我想：「主啊！我若下地獄就下吧！但把我的孩子帶到你面前，求你保守孩子們！」就這樣，我別有用心地在教會裡繼續參加活動，然而控告與自責仍不斷地折磨著我，真是苦不堪言，痛不欲生。

認罪悔改如釋重負

有一天，師母打電話給我，說：「林燕，你來教會很久了，你願意受洗成為主的兒女

嗎？」我口裡應付著師母，心裡卻在痛苦哭喊：「我能重生嗎？我怎麼能得救？我怎麼有資格像別人一樣接受洗禮呢？」我的心在流淚……感謝神，在師母的引導下，我終於一點一點打開自己的心扉，道出內心深處的掙扎和痛苦。那是我第一次開口向人說出我的過犯，我全都說了！我流著淚水傾訴，哭得天昏地暗；奇妙的是，當我不再躲避，不再隱藏，公開向神認罪的時候，感覺越來越輕省……之後，師母領我做認罪悔改的禱告，即時好像有一道光射進我的心窩，很柔和、很溫暖，令我終生難忘。我心裡不再壓著沉重的大石，而是充滿對耶穌基督無比感恩之情。

感謝神，在祂的愛裡我得到釋放，我不再在愁苦中度日了，心裡越來越有平安。當我照著團契的讀經進度，讀到《加拉太書》6章1節：「……若有人偶然被過犯所勝，你們屬靈的人就當用溫柔的心把他挽回過來……」心裡忽然湧過一股暖流似的。回顧這些年，很多姊妹關愛我，鼓勵我受洗，真的是以溫柔的心來挽回我，只是我自己不肯靠近主，拒絕神的恩典，我是何等愚昧！

新造的人罪得赦免

我決定參加洗禮班，我要把自己的罪說出來，把耶穌基督的恩典說出來！我決意相信並接受主，永不回頭；如今我是新造的人，不再受罪的捆綁，靠著祂的力量活下去。之後，我的感覺真的變了，禱告不再覺得枯燥乏味，讀經也不覺得沒勁，有神同在好得無比。

就在2023年感恩節我接受浸禮，成為神家裡的人，從水裡出來的一刻，真是感到所有罪都被赦免了，洗淨了，很美妙！

當我第一次與眾信徒一起領聖餐，拿著主的餅、主的杯的時候，耳邊響起一首詩歌：「怎能如此，像我這樣罪人，也蒙寶血救贖大恩……不再定罪，心中除盡憂愁，我擁有主並祂所有，主內生活讓祂居首，穿起義袍聖潔無垢。坦然無懼到寶座前，藉主救贖，獲得冠冕。」是的，怎能如此？像我這樣罪人，也得蒙大恩！感恩，一切源於神的赦免和救贖。 @ 請上號角網站 www.heraldmonthly.ca 收聽本文聆聽版音頻。

Elegant FLOORING INC.
Wallace So 蘇先生 604-220-8163

Carpet 地氈 • Hardwood 真木地板
Laminate 強化地板 • Vinyl Plank 膠地板
Workmanship 手工 • Service 服務 • Quality 品質

德國 100 小時防水抗菌強化地板
German 100 hours waterproofing with antibacterial coating laminate flooring

新世紀 印刷實業有限公司
New Century Printing Industrial Limited

專業設計 • 精美印刷

Vancouver Office:
Tel: 604-737-1285
Cell: 778-885-7218

北美客戶請聯絡:
Chester YAU
E-mail: chesteryau@hotmail.com

Room A, 13/F, Sze Hing Loong Industrial Building,
44 Lee Chung Street, Chai Wan, Hong Kong
Tel: (852) 2264-6763 Fax: (852) 2264-5977
Website: www.newprinting.com.hk

Protected By
CBA
SECURITY SYSTEMS

Bill Lau
B.Sc. (Waterloo)
劉仲泉 總裁

永安防盜

- 廿多年中、英合作最先進的24小時ULC中、英語監聽中心，經驗豐富，設備齊全，人手充足。
- 華人最大的防盜公司，唯一排名在十大之列的華人公司。(資料來自溫哥華警察局)
- 獲得 BBB (溫哥華商譽局) 最高的 A+ 評級，是服務優質的保證。
- 另有電力工程 (Class "A")，火警，省及所有市政府認可有效牌照。

安裝，修理，轉台，
請電 604-880-7888 /
604-263-1882

免費安裝 有附帶條件

BC Registered Acupuncturist & Reflexologist
BC省註冊針灸治療師
加拿大註冊反射治療師

治療各類痛症、坐骨神經痛、保健推拿
接受各類醫療保險

Acupuncture and Acupressure Massage
for body pain, Muscle spasms,
Sciatica pain, etc...

Accept: MSP, ICBC, WCB,
Extended Health Care Plan.

許桂英 Cynthia Hoi 針灸師 Acupuncturist
梁潤定 William Leung 推拿師 Tuina Practitioner

By Appointment 預約電話
604-307-9468
22551 Rathburn Dr.
Richmond, Hamilton

Patricia Chang & Company Inc.
Chartered Professional Accountants

#908 - 13737 96th Avenue
Surrey, BC V3V 0C6
(City Centre 1)
604-498-5011
patricia@patriciachangcpa.ca
www.patriciachangcpa.ca

商業諮詢
公司個人報稅
教會財團法人報稅
新移民稅務諮詢
非居民出租物業

交通方便: 位於 Surrey Memorial Hospital 正對面

KEVIN K. YIP, INC.
Chartered Professional Accountants

公司個人報稅 社團財務審核
非居民房租稅 雲端會計系統
會計軟件 "QuickBooks" 特許顧問

Unit 208
2678 Greenall Ave
Burnaby BC V5J 3M6
Email: kypcpa@gmail.com
www.kypcpa.com

電話 604-267-1220
傳真 604-267-1225

我們已搬家了!
距離舊地址只需步行幾分鐘即可
22450-4151 Hazelbridge Way,
Richmond, BC V6X 4J7 (時代坊)
T: 604-276-8302
F: 604-276-8307
email: parkeroptical@shaw.ca

Parker Optical
特快一小時
配鏡即有
(鏡片以存貨計)

默默耕耘50餘載，
我的成長有你們支持，
大使命還需努力，精配
漸進雙光及隱形眼鏡。

- B.C.省認可配鏡師及隱形眼鏡師主理
- 提供電腦視力測試

照片 + 金句
www.flickr.com/photos/gardenbliss
gardenbliss123/Flickr

歡迎讀者及教會免費下載
附加耶路撒冷照片

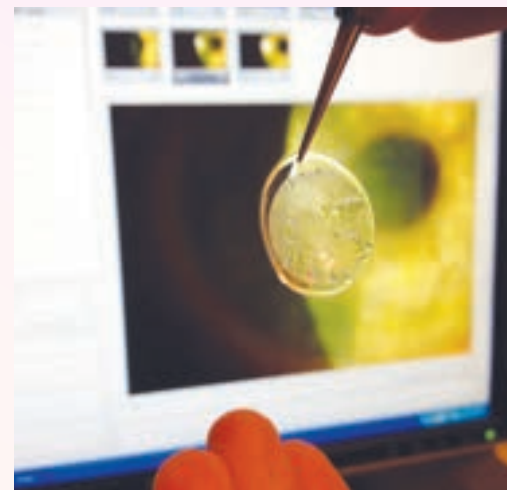
Praise Dental Centre
劉達權 牙醫博士 B.Sc.(Pharm.) D.M.D.
及牙醫團隊
牙齒全科
成人及兒童齒顎矯正 • 植牙
透明牙齒矯正 • 智慧齒拔除及小型口腔手術

診症時間: 星期一至五 9:30am-6:00pm
星期六 9:30am-5:30pm 星期日休息
地址: 3537 Main St. (夾19街) Vancouver, BC V5V 3N4
電話: 604-872-6027
www.praisedentalcentre.com

世界知名眼科醫生王明旭

把自己活成一道光

夏蓮娜



以著名眼科專家王明旭醫生為主角的美國電影“SIGHT”（光明），去年贏得美國第50屆基督教電影ICVM兩項最高大獎——最佳故事獎（best feature film）及最佳影片獎（best picture）。這部投入近1,000萬美元打造的電影，不但獲得環球影城認可，並破天荒於今年5月24日（星期五）在全美國各地電影院公映。王醫生是麻省理工及哈佛科學和醫學雙博士，他發明的鐳射羊膜眼睛治療技術，讓千百萬人重見光明，他希望能把自己活成一道光，照亮人的心靈，驅走黑暗。

二胡舞蹈 心與手的互動

王明旭生長在一個醫生世家，曾祖父是清朝時的醫生，祖父在二次世界大戰期間當醫生，父親亦是行醫的，所以從小他已立志承繼先輩志向，成為第四代的醫生。

成長在文革時期的王明旭，為了逃避上山下鄉，他選擇加入文藝宣傳隊。他坦言：「當時選學二胡和舞蹈的唯一原因，就是為了生存；然而，原來在神的旨意裡，拉二胡和舞蹈對我日後做眼科醫生大有幫助——心與手互動。拉二胡使我的手變得很靈巧，舞蹈中的音樂，助我跟病人有心靈相通的情感交流。」1997年中國恢復高考，王明旭花了兩個月時間完成三年高中課程，之後在中國科技大學取得化學學士，這絕對是科學天賦加上努力的成果。

窮留學生 帶五十元出國

1982年2月，王明旭帶著一張學生簽證、一本中英詞典和50美元，毅然踏上艱辛的留學之路。他憶述說：「到了美國以後，從機場到學校的計程車費就花掉了30多元，後來又拿著剩下的錢，跑到救世軍（Salvation Army）買了一套舊衣服。本以為脫下了父母為我預備的西裝，換上喇叭褲、跳躍顏色的襯衫，就像一個美國人了；沒想到惹來同學的笑話更多，原來那些都是60年代的過時打扮呢！」為了賺取生活費，他去快餐店Burger King打工，又到教授家裡當清潔工人。除了面對經濟壓力外，王明旭還要惡補遠趕不上的英文和美國文化；為此，他每星期都來到華盛頓市中心的小劇院，花1美元看兩套電影，一年下來看了超過100部舊片。在過程中他不光學習語言，也認識本土文化，為將來的專業研習打下基礎。

名校取錄 入學成績第一

縱然王明旭一直都很想成為醫生，但剛來美國時缺乏經濟能力，根本讀不了醫學院，所以他先在馬里蘭大學完成第一個激光物理博士學位（1986年）。他認為在高科技發展的今天，若能把激光和醫學同時掌握好，就可以成為一名非常獨特的激光眼科醫生，所以他決定報考醫學院，可是一開始就被淋了一盆冷水。當時，約翰·霍普金斯醫學院（John Hopkins Medical School）的招生主任 Dr. Anderson 看到眼前的王明旭，就說：「你知道進醫學院有多難嗎？哪怕是美國學生；你從中國來，別浪費你的時間。」當時這名華裔小子想：「我絕不放棄！因為我這一次的奮鬥，不單為了自己的未來，更是為曾被歧視的華裔美國人爭一口氣，我要證明這位教授錯了。」

過不久，王明旭分別收到兩間美國頂尖學府——哈佛大學和約翰·霍普金斯醫學院的入學通知。「Dr. Anderson在電話那頭說，我的入學成績排名第一，不但被收錄為醫學院學生，還給我學院史上最高的獎學金；然而，他並不知道3個月前，正是他拒絕了我的申請……」



打開視窗 真有造物主宰

在求學過程中，王明旭除了得到醫學、科技等知識外，更寶貴的是認識了萬物的創造主，也就是改變他往後人生的獨一真神。他不諱言：「眼睛在人體眾多器官中是最獨特的。眼睛能看得見，必須先由水晶體、視網膜來感受光，再透過視網膜的神經處理，經過視覺通道來到大腦皮層，在那裡捕捉信號，並進行圖像儲存，訊息處理，策劃及描述等，整個過程需要各式各樣細胞的數量非常驚人，如果任何一個環節出問題，視覺就不能運作。無怪乎達爾文說過，眼睛是進化論中最弱的一環，因為其複雜性和奇妙是無法解釋的。」

為此，王明旭不斷問他的教授 Dr. Stanley Hand（韓德）：

「眼睛的結構如此複雜，怎可能是隨機形成的呢？」結果教授帶他出去吃午飯時，指著街道上的汽車問：「你能想像一堆雜亂無章的金屬，是如何靠自身變成汽車的嗎？」他回說：「不可能。」教授接著問：「人的眼睛又如何呢？」此時，王明旭恍然大悟，那不是隨機形成的，是偉大造物主的傑作。「瞬間在我裡面打開了一扇視窗，意識到真有一位造物主，祂的名字就是耶穌基督。」王明旭坦承，是韓德教授幫助他確定了信仰的第一步，且讓他擁有了第一本《聖經》。往後的日子，王醫生開始讀《聖經》，參加基督徒醫療人員的團契，經常聽講道，最終由從事基督徒醫學事工的牧師 Dr. Simms 為他施洗，歸入主名，成為神的兒女。

羊膜眼鏡 病人恢復視力

1997年王醫生應美國田納西州范登堡大學（Vanderbilt University）邀請出任激光視力中心主任。三十多年下來，他為來自世界55個國家，美國40多個州，超過55,000名病人進行激光眼科手術。王醫生說：「在每個手術之前，哪怕不是基督徒的病人，我都為他們祈禱。手術後當晚，我一定打電話給他們查問情況，還會留下我的個人手機號碼，7天24小時開著，讓他們百分之百能找到我。因為我做的，不是單純的手術，而是一份對病人的視力和未來人生的責任。所以最感動我的，就是把病人帶出黑暗，進入光明的那一刻。」

被譽為屈光手術和角膜病治療專家的王明旭醫生，不但完成了世界第一例激光輔助人工角膜移植，而且更擁有世界第一和第二個羊膜無形鏡等多項美國專利。談到胎盤羊膜隱形眼鏡時，王醫生說：「在某次禱告中神激勵了我，當時我正與其他科學家一起探討研究，發現圍繞胎兒的羊膜，具有與胎兒相同的神奇無疤癒合特性，於是開始收集捐贈的羊膜，將它們移植到受傷的眼睛上，眼睛確實可以癒合而沒有疤痕，這個發現導致我發明了羊膜隱形眼鏡，現已讓全球上萬名眼科醫生免費使用，幫助了數百萬病人恢復視力。」

眼球移植 融合科學信仰

作為基督徒，他承諾自己需要終生的投入，一輩子與主同行；所以，當他求問神，該如何用他的醫療技術時，耶穌的回答就是：「去幫助那些失明的兒童。」為了回應主的呼召，王醫生在2003年成立「王氏視力恢復基金會」，為美國和世界各地經濟困難的病人進行免費手術，其中重要的對象是孤兒；同時，王醫生更把他的醫療實踐看成是醫療事工，藉此驅走人們心中的黑暗。

問到王醫生可有未圓的夢？他回說：「在我生命中最大的夢想，就是如何讓年輕人知道，科學和信仰是融合的，現時他們仍以為非要二取其一不可；事實是，正如我的選擇一樣，既選擇科學又選擇信仰。此外，實現全眼球的移植也是一個未圓的夢，至今我們只完成了基本的一步——移植後沒有排斥，而更重要的第二步——移植後眼睛能看見，尚未達成，需要繼續努力鑽研。」

推介電影 分享神的作為

末了，跟王醫生發出一個假設性的問題：「假如你的眼睛需要動手術，怎麼辦？」他笑說：「眼睛手術是否有效和成功乃基於三個因素：一、醫生的實踐表現（誰來做）；二、使用何種技術（用甚麼方式來做）；三、取決於不同病人的狀況和條件（為誰做）。雖然自認為最好的眼科醫生，但為自己做手術還是不可能的呢！」

王醫生雖然不可能為自己做手術，卻樂於向大家推介他的故事電影“SIGHT”——不但講述一名華裔青年王明旭，怎樣突破重重

困難，最終成就卓越，以至對美國和全世界作出重大貢獻的故事；同時也揭示了他如何在美國主流社會跨越種族、黨派和文化，尋找共同點，維護華人權益，也讓其他族裔瞭解、理解、接納、包容和共榮。他承諾：「我計劃在4月26至28日，帶同“SIGHT”前來，跟加拿大的朋友見面和分享神的作為。」十分期待。🙏

請上號角網站www.heraldmonthly.ca收聽本文聆聽版音頻。